

# HEFEL PROTECTOR

KONZIPIERT FÜR BOXSPRINGBETTEN.  
DESIGNED FOR BOX SPRING MATTRESSES.



## VOLLENDETER SCHLAFKOMFORT.

Mit HEFEL Protectoren liegen Sie immer richtig. Die speziell für Boxspringbetten konzipierten, ca. fünf Zentimeter hohen Auflagen verbessern den Liegekomfort und verlängern die Lebensdauer der Matratze. Zudem unterstützen sie eine optimale Druckentlastung für den Körper und bilden einen angenehmen Ausgleich zu einer zu harten Matratze.

HEFEL Protectoren gleichen einer ökologischen Klimaanlage. Sie wirken wärmeisolierend und transportieren Feuchtigkeit schnell vom Körper ab. Im Winter geht keine Wärme verloren, im Sommer wird ein Hitze- oder Feuchtigkeitsstau vermieden. Die komfortablen Auflagen sorgen somit für ein besseres Schlafklima.

- Verbessert den Liegekomfort und verlängert die Lebensdauer der Matratze
- Optimale Druckentlastung für den Körper
- Ökologische Klimaanlage
- Wärmeisolierend und feuchtigkeitsregulierend

## COMFORTABLE SLEEP, PERFECTED.

HEFEL Protectors are always the right choice. These protectors are approx. 5 centimetres thick and have been specifically designed for box spring beds to improve sleeping comfort and increase the lifespan of the mattress. They also help achieve optimum pressure relief for the body and pleasantly compensate for a mattress that is too hard.

HEFEL Protectors can be likened to an ecological air conditioning system. They provide heat insulation and rapidly remove moisture away from the body. In winter no warmth is lost, in summer they prevent a build-up of heat and moisture. These comfortable mattress toppers thus ensure a better sleeping climate.

- Improves sleeping comfort and increases the lifespan of the mattress
- Optimal pressure relief for the body
- Ecological air conditioning system
- Heat insulation and moisture management

HEFEL

BED AND SLEEP

KOMFORTABLE AUFLAGEN  
FÜR HÖCHSTEN KOMFORT.

HEFEL Protectoren stehen für optimalen Schutz - für Sie und Ihre Matratze. Erhältlich in den Ausführungen „Protector Wool“ und „Protector Clima“.

COMFORTABLE PROTECTORS  
FOR MAXIMUM COMFORT.

HEFEL Protectors stand for optimal protection - for you and your mattress. Available in „Protector Wool“ and „Protector Clima“ versions.



HEFEL PROTECTOR WOOL

- Gewebe Oberseite: 100% Baumwoll-Faserperkal, naturbelassen
- Gewebe Unterseite: 100% Baumwoll-Mollino, naturbelassen
- Füllung: 100% HEFEL Merino-Schafschurwolle, 1200 g/m<sup>2</sup>
- Karosteppung
- regelmäßig lüften, nicht waschbar
- mit Gummiband an den Ecken

HEFEL PROTECTOR WOOL

- Fabric upper side: 100% cotton fibre percale, natural finish
- Fabric under side: 100% cotton mollino, natural finish
- Filling: 100% HEFEL pure new Merino wool, 1200 g/m<sup>2</sup>
- Square pattern stitching
- Air regularly, not washable
- With elasticated corners



HEFEL PROTECTOR CLIMA

- Gewebe Oberseite: 100% Baumwoll-Satin, weiß
- Gewebe Unterseite: 100% Baumwoll-Gewebe, weiß
- Füllung: 50/50% HEFEL Tencel/Mais, 1200 g/m<sup>2</sup>
- Karosteppung
- regelmäßig lüften, nicht waschbar
- mit Gummiband an den Ecken

HEFEL PROTECTOR CLIMA

- Fabric upper side: 100% cotton satin, white
- Fabric under side: 100% cotton, white
- Filling: 50/50% HEFEL Tencel/Maize, 1200 g/m<sup>2</sup>
- Square pattern stitching
- Air regularly, not washable
- With elasticated corners

HEFEL

BED AND SLEEP